



বাংলাদেশ কৃষি ব্যাংক

ট্রেজারী ম্যানেজমেন্ট বিভাগ

প্রধান কার্যালয়

৮৩-৮৫ মতিঝিল বা/এ, ঢাকা-১০০০

টেলিফোন নং : ৪৭১১৭০৬১

ফ্যাক্স নং : ৪৭১১৭০৬১

E.mail: dgmtreasury@krishibank.org.bd

টিএমডি/প্রশা-১(০১)/২০১৭-১৮/৮০৮ (১০৫০)

তারিখ: ০৬.০৩.২০১৮

মহাব্যবস্থাপক

সকল বিভাগীয় কার্যালয় /স্থানীয় মুখ্য কার্যালয়।

এবং

উপ-মহাব্যবস্থাপক, সকল কর্পোরেট শাখা

সকল মুখ্য আঞ্চলিক / আঞ্চলিক ব্যবস্থাপক

সকল শাখা ব্যবস্থাপক (মুখ্য আঞ্চলিক / আঞ্চলিক কার্যালয়ের মাধ্যমে)

বাংলাদেশ কৃষি ব্যাংক।

বিষয়: মার্কিন যুক্তরাষ্ট্র সরকার কর্তৃক প্রণীত Foreign Account Tax Compliance Act(FATCA)2010 পরিপালন প্রসঙ্গে।

প্রিয় মহোদয়,

শিরোনামোক্ত বিষয় সম্পর্কিত অত্র বিভাগের পত্র নং:৪৯৪(১২৫০) তারিখ:০৬.০৫.২০১৫ এর প্রতি সদয় দৃষ্টি আকর্ষণ করা হলো।

০২। সকলের সদয় অবগতির জন্য পুনরায় জানানো যাচ্ছে যে, যুক্তরাষ্ট্র কর্তৃক উক্তদেশের করদাতাদের কর ফাঁকি রোধকল্পে Foreign Account Tax Compliance Act (FATCA) 2010 শিরোনামে একটি আইন প্রণয়ন করা হয়েছে। উক্ত আইন অনুযায়ী US Person/US Tax Payer এর নামে অত্র ব্যাংকে পরিচালিত কোন ব্যক্তি হিসাবে বাৎসরিক ইউএস ডলার ৫০,০০০ ও তদুর্ধ্ব বা সমপরিমাণ টাকা এবং US Entity or Foreign Entity (Client in Bangladesh Hold a substantial Ownership Interest 10% or more) - র নামে পরিচালিত কোন প্রতিষ্ঠানের হিসাবে ২,৫০,০০০ ইউএস ডলার ও তদুর্ধ্ব বা সমপরিমাণ টাকা লেনদেন বা স্থিতি থাকলে এর তথ্যাদি যুক্তরাষ্ট্রের Internal Revenue Service (IRS) বরাবরে রিপোর্ট করার বাধ্যবাধকতা রয়েছে। অন্যথায় অত্র ব্যাংকের যুক্তরাষ্ট্রে অর্জিত যে কোন আয় হতে কর হিসাবে অতিরিক্ত ৩০% আয়কর কর্তন করা হবে। এতোদ্ব্যেশ্যে বাংলাদেশ ব্যাংক কর্তৃক জারীকৃত BRPD Circular Letter No:01 Date:16.01.2014 এর নির্দেশনা অনুযায়ী বৈদেশিক বানিজ্য সুষ্ঠুভাবে পরিচালনার স্বার্থে বাংলাদেশ কৃষি ব্যাংক ইতোমধ্যে যুক্তরাষ্ট্রের Internal Revenue Service (IRS) এর সাথে Participation Agreement হিসাবে Registration সম্পন্ন করেছে। উক্ত সার্কুলার অনুযায়ী অত্র ব্যাংকের সাথে পরিচালিত সংশ্লিষ্ট হিসাবধারীকে পৃথক পৃথক পত্র প্রদানের মাধ্যমে হিসাবধারী US Tax Payer কিনা সে বিষয়ে তার স্বীকারোক্তিমূলক ঘোষণাসহ হিসাব সংক্রান্ত তথ্য যুক্তরাষ্ট্রের Internal Revenue Service বরাবরে রিপোর্ট করার বিষয়ে তার (হিসাবধারীর) অনাপত্তি পত্র গ্রহন করার জন্য সকল শাখা ব্যবস্থাপক, কর্পোরেট শাখা সমূহের উপ-মহাব্যবস্থাপক এবং স্থানীয় মুখ্য কার্যালয়ের মহাব্যবস্থাপক মহোদয়কে অনুরোধ করা হলো। এতদসংক্রান্ত বিষয়ে বিস্তারিত তথ্য www.irs.gov ওয়েবসাইটে পাওয়া যাবে।

০৩। নিম্নবর্ণিত মানদণ্ডের ভিত্তিতে US Person এবং US Entity or Foreign Entity সনাক্ত করা যাবে:

1. US Citizen or Resident,
2. US Green Card holder,
3. US address associated with the account holder,
4. US place of birth,
5. US "in care of" or "hold mail" or "PO box address",
6. US Telephone Number,
7. Power of Attorney granted to a person with US address,
8. Standing instruction to transfer to an account maintained in the USA,
9. US Entity or Foreign Entity means Clients in Bangladesh with 10% or more US Ownership,
10. As US Person receive payments source from USA (Interest, Dividend, Rent, Salaries or other Annual Periodical Income).

উপরোক্তমতে সনাক্তকৃত US Person or US Entity কে IRS প্রদত্ত W-8BEN/ W-9 Form (সংযুক্ত) পূরন করতে হবে। কোন US Person or US Entity যদি Identification সংক্রান্ত W-8BEN/ W-9 Form এর মাধ্যমে তথ্য সরবরাহে অস্বীকৃতি প্রকাশ করে সে ক্ষেত্রে অত্র ব্যাংকের সাথে উক্ত গ্রাহকের হিসাব বন্ধ করতে হবে।

এতদপ্রেক্ষিতে শাখাসমূহের করণীয়:

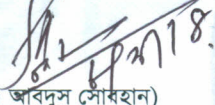
১. US Person Identification নিশ্চিত হওয়ার জন্য US Person Information সংক্রান্ত গ্রাহক বরাবরে Annexure-1 অনুযায়ী পত্র প্রেরণ করতে হবে।
২. US Person এর জন্য চলমান KYC এর অতিরিক্ত আরো একটি KYC Form বিদ্যমান গ্রাহকদেরসহ নতুনভাবে খোলা হিসাবধারীদের জন্য Annexure-2 অনুযায়ী সংগ্রহপূর্বক তা Account Opening Form এর সাথে সংরক্ষণ করতে হবে।
৩. উক্ত KYC Form নাবালক হিসাবের ক্ষেত্রে অভিভাবক এবং ইউএস ম্যান্ডেটধারী ও যৌথ হিসাবধারীদের ক্ষেত্রে সংশ্লিষ্ট প্রত্যেকের জন্য আলাদাভাবে গ্রহণ করতে হবে।

০৪। উপরোক্ত বর্ননানুযায়ী বিদ্যমান গ্রাহকদের মধ্যে US Person এবং US Entity or Foreign Entity হিসাবে কোন গ্রাহকের Identification নিশ্চিত হয়ে থাকলে সংযুক্ত ছক-"ক" মোতাবেক জানুয়ারী-ডিসেম্বর/২০১৭ ভিত্তিক বিবরণী শাখাসমূহকে (এডি শাখা সমূহ ব্যতীত) মুখ্য আঞ্চলিক / আঞ্চলিক কার্যালয়ের মাধ্যমে এবং এলপিও/সকল কর্পোরেট ও এডি শাখা সমূহকে সরাসরি আগামী ২০.০৩.২০১৮ তারিখের মধ্যে অত্র বিভাগের উর্ধতন মুখ্য কর্মকর্তা জনাব আল মামুন এর নামে (ই.মেইল ও ডাকযোগে) প্রেরণ করার জন্য অনুরোধ করা হলো। প্রসংগত উল্লেখ্য কোন তথ্য না থাকলে শূন্য বিবরণী প্রেরণ করতে হবে।

০৫। শাখা সমূহের নিকট হতে উল্লেখিত বিবরণী সংগ্রহপূর্বক নির্ধারিত সময়ে অত্র বিভাগে প্রেরণ নিশ্চিত করার জন্য মুখ্য আঞ্চলিক / আঞ্চলিক ব্যবস্থাপকগণকে বিশেষভাবে অনুরোধ করা হলো।

সংযুক্তি: বর্ননামতে ০৪ (চার পাতা) মাত্র।

আপনার বিশ্বস্ত,



(মো: আব্দুস সৌধহান)
উপ-মহাব্যবস্থাপক

টিএমডি/প্রশা-১(০১)/২০১৭-২০১৮/

তারিখ: ০৬.০৩.২০১৮

সদয় অবগতি ও প্রয়োজনীয় ব্যবস্থা গ্রহণের জন্য অনুলিপি প্রেরণ করা হলো:

- ১। চীফ স্টাফ অফিসার, ব্যবস্থাপনা পরিচালক মহোদয়ের সচিবালয় বিকেবি, প্রধান কার্যালয় ঢাকা।
- ২। স্টাফ অফিসার, উপ-ব্যবস্থাপনা পরিচালক মহোদয়ের দপ্তর, বিকেবি, প্রধান কার্যালয় ঢাকা।
- ৩। স্টাফ অফিসার, সকল মহাব্যবস্থাপক মহোদয়ের দপ্তর, বিকেবি প্রকা, ঢাকা।
- ৪। অধ্যক্ষ (মহাব্যবস্থাপক) বিকেবি স্টাফ কলেজ, মিরপুর, ঢাকা।
- ৫। সচিব, পর্ষদ সচিবালয়/সকল উপ-মহাব্যবস্থাপক, বিকেবি প্রকা ঢাকা/ সকল বিভাগীয় নিরীক্ষা কর্মকর্তা, বাংলাদেশ কৃষি ব্যাংক। (পত্রটি ব্যাংকের অফিসিয়াল ওয়েবসাইটে আপলোড করার প্রয়োজনীয় ব্যবস্থা গ্রহণের জন্য আইসিটি অপারেশন বিভাগকে অনুরোধ করা হলো।)
- ৬। সকল আঞ্চলিক নিরীক্ষা কর্মকর্তা, বাংলাদেশ কৃষি ব্যাংক।
- ৭। নথি/মহানথি


(গোলাম মোঃ আরিফ) ০৬.০৩.১৮
সহকারী মহাব্যবস্থাপক

বাংলাদেশ কৃষি ব্যাংক

----- শাখা

----- অঞ্চল

বিষয়: শাখায় US Person / US Tax Payer এর নামে পরিচালিত ব্যক্তি হিসাবে ৫০,০০০ ইউএস ডলার ও তদুর্ধ্ব বা সমপরিমান টাকা এবং US Entity/Foreign Entity নামে পরিচালিত প্রতিষ্ঠানের হিসাবে ২,৫০,০০০ ইউএস ডলার ও তদুর্ধ্ব বা সমপরিমান টাকা লেনদেন বা স্থিতি সম্পন্ন হিসাবধারীদের বিবরণী (..... হতেতারিখ পর্যন্ত)।

Name of A/C holders of US Person / US Tax Payer and US Entity/ Foreign Entity	Address, TIN	A/C No	Balance	Interest/Dividends	Gross inflows for A/C (End of the Year)	Gross outflows for A/C(End of the Year)	Currency

দ্বিতীয় কর্মকর্তা

ব্যবস্থাপক

Bangladesh Krishi Bank
..... **Branch**
.....

Ref No.:

Date:.....

To
Mr/Mrs.....
.....
.....
.....

Subject: Update Information for compliance with Foreign Account Tax Compliance Act (FATCA) 2010 of USA.

Dear Valued Client,

We would like to inform you that US Government enacted a Federal Law, commonly known as Foreign Account Tax Compliance Act (FACTA) 2010. This Law requires that all Foreign Financial Institutions (FFIs) including Bangladesh Krishi Bank to report to Internal Revenue Service (IRS) of USA regarding Accounts maintained with Bangladesh Krishi Bank by **US Person or Entity**: 1) US Citizen, 2) US Resident, 3) Green Card Holder, 4) US Entity or Foreign Entity (Hold a substantial ownership interest 10% or more).

Indications of potentials “US person” Status:

1. Are you a US Citizen / Resident/ Entity?
2. Are you a Green Card Holder of US?
3. Do you use any US Address?
4. Have you born in USA?
5. Do you use “in care of” or “mail address” of “P.O. Box address” of USA?
6. Do you use any US Telephone number?
7. Have you granted Power of Attorney to a person with US address?
8. Have you offered Standing instruction to transfer to an account maintained in the USA?
9. Are you holding a substantial ownership interest 10% or more US Entity?
10. Do you receive payments source from USA (Interest, Dividend, Rent, Salaries or other Annual Periodical Income)?

You are requested to provide us information as per above data within 15.03.2016. The bank will consider you as non US Person or entity if we do not receive any response from you. If you come out as US person or entity in future, you will be liable for any financial loss incur on our part due to your non response to this letter within the stipulated time. If you are a US Person or entity you will have to submit W8/W9 form of IRS to our branch and you also need to submit written consent to us for submission of required information regarding your account as per FATCA to IRS. If you do not agree with as per FATCA requirement, your account will be closed. For further information about FATCA you may also visit www.irs.gov

With regards

Manager

To
 The Manager
 Bangladesh Krishi Bank
Branch

**Subject: Submission of update account information as a US Person for compliance with Foreign
Account Tax Compliance Act (FATCA) 2010 of USA**

Dear Sir

In compliance with the above Law of USA, I do hereby authorize Bangladesh Krishi Bank or any of its branch to share my following information with domestic/overseas regulators where applicable as per US Government's enacted Law.

KYC as a person/US Entity of Foreign Entity:

SL	Particulars as US person/Entity	
1	Name of Entity	:
2	Country of Incorporation	:
3	Country of Registration	:
4	Name of Individual	:
5	Father's Name	:
6	Mother's Name	:
7	Spouse Name	:
8	Date of birth	:
9	Country of birth	:
10	Country of Living/Residence	:
11	Nationality	:
12	NID No	:
14	E-TIN No	:
15	Religion	:
16	Permanent Address	:
	Telephone No	:
	Mobile No	:
	E-mail	:
	Post/Zip Code	:
18	Address in USA/Abroad	:
	Telephone No	:
	Mobile No	:
	E-mail	:
	Post/ZIP Code	:
19	US TIN	:
20	Social security No/Green Card No	:

21. Answer as per your quarries:

a	Are you a US Citizen/Resident/Green Card Holder/Entity?	Yes	No
b	Have you granted power of Attorney to a person with US address	Yes	No
c	Do you use any US address "in care of" or "mail address" or "PO Box address", Telephone Number?	Yes	No
d	Have you born in USA or Offer any standing instruction to transfer to an account maintained in the USA?	Yes	No
e	Are you holding a substantial ownership interest 10% or more US Entity?	Yes	No
f	Do you receive payments source from USA (Interest, Dividend, Rent, Salaries or other Annual Periodical Income)? If yes, please provide us IRS Form:W-9/W8-BEN E(Form may be collected from website:www.irs.gov)	Yes	No

I/We hereby acknowledge that the statement given above is true and correct. If this statement is identified as false, I/We hereby consent Bangladesh Krishi Bank to treat the account as per the direction of FATCA.I/we also agree to undertake to notify Bangladesh Krishi Bank within 2 months if there are any changes in the above.

Signature of A/C holder:

Name:

A/C No:

Address:

Date:

